

Amtliches Mitteilungsblatt

des Stadt- und Landkreises Bielefeld

Verlautbarungen aller militärischen und zivilen Stellen

Nr. 19

Bielefeld, 24. November 1945

Erscheint sonntags

Verbot des Wohnungswechsels

In den Tageszeitungen ist folgende Veröffentlichung der Militärregierung enthalten:

„Vom 1. Dezember ab darf kein Deutscher in der britischen Zone seine Wohnung ohne Genehmigung wechseln oder irgendeiner Person Unterkunft gewähren, welche nicht eine Erlaubnis zum Wohnungswechsel erhalten hat.“

Alle Hausbesitzer und Wohnungsinhaber müssen ein Verzeichnis der in ihrem Hause oder in ihrer Wohnung beherbergten Personen anbringen oder eine Liste darüber führen. Erlaubnisscheine zum Umzug werden für diejenigen ausgestellt, die ihre Wohnungen wechseln müssen, um einem Befehl der Militärregierung nachzukommen, an Geschäftsleute und solche Zivilpersonen, die berechtigte Gründe nachweisen können.

Diese Einschränkung wurde notwendig, weil es für die Besatzungsbehörden unmöglich ist, ihre Pläne hinsichtlich der Ernährung und Unterbringung von Ortsansässigen und Flüchtlingen durchzuführen, wenn die Umzüge von einem Platz zum anderen andauern. Die Maßnahme ist lediglich im Interesse der deutschen Bevölkerung angeordnet und ist nur vorübergehend.

Nähere Anweisungen über die Durchführung dieser Maßnahme werden erwartet. Eine weitere Veröffentlichung erfolgt in den nächsten Amtlichen Mitteilungen vom 1. Dez. 1945.

In diesem Zusammenhang wird auf folgendes hingewiesen:

In den letzten Monaten sind viele Bielefelder Bürger nach Wiederherstellung ihrer bombenbeschädigten Wohnung wieder in diese zurückgekehrt, ohne dem Wohnungsamt davon Mitteilung zu machen. Es wird nachdrücklich darauf hingewiesen, daß jeder Wohnungswechsel nur mit Genehmigung des Wohnungsamtes statthaft ist. Selbstverständlich hat jeder Bombengeschädigte oder Evakuierte das Recht, seine frühere Wohnung so schnell wie möglich wieder zu beziehen. Soweit diese zwischenzeitlich anderweitig mit Genehmigung des Wohnungsamtes ausgenutzt worden war, bemüht sich das Wohnungsamt um Freimachung der Wohnung. Jede Rückkehr in die frühere Wohnung ist aber dem Wohnungsamt unverzüglich zu melden mit der gleichzeitigen An-

gabe, in welchem Ausweichquartier (genaue Bezeichnung der Räume) der Betroffene bis dahin gewohnt hat. Unterlassen der Meldung zieht gegebenenfalls Bestrafung nach sich. Die Angaben müssen rückwirkend vom 1. Juli ab gemacht werden. Wer diese Meldung also unterlassen hat, hole sie so schnell wie möglich nach.

Mit Rücksicht auf das strikte Verbot des Wohnungswechsels durch die Militärregierung ab 1. 12. 1945 müssen alle Evakuierten, die in ihre Heimatstadt zurückkehren wollen und denen Wohnraum zur Verfügung steht, ihre Absicht rechtzeitig verwirklichen. Wenn Wohnraum zur Verfügung steht, wird in derartigen Fällen auch die Zuzugsgenehmigung erteilt werden.

Bielefeld, 24. November 1945.

Der Oberbürgermeister.

An die Bevölkerung des Landkreises

Die zweite Kleidersammlung wurde zum vorgesehenen Zeitpunkt abgeschlossen. Von wenigen Ausnahmen abgesehen, wurde das vorgeschriebene Soll erreicht, bei einigen Kleidungsstücken sogar überschritten.

Es ist mir ein Bedürfnis, der gesamten Bevölkerung, allen Gebern und insbesondere allen Mitarbeitern dafür von ganzem Herzen zu danken.

Aber über diesem Dank mag das Bewußtsein der schönsten Lohn und die tiefste Befriedigung sein, wieviel Not mit diesen Mitteln behoben und wieviel Leid damit gemildert werden kann.

Bielefeld, 21. November 1945.

Ladebeck, Landrat.

An alle Kraftfahrzeughalter im Landkreise

Infolge der Schwierigkeiten in der Versorgung mit Brennstoffen mußten auf Anordnung der Alliierten Militärregierung und der zuständigen deutschen Dienststellen die Hälfte aller Personenkraftwagen und ein noch größerer Teil der Kraftfahrzeuge aus dem Verkehr gezogen werden.

Das Straßenverkehrsamt Bielefeld-Land hat alle ihm für seine Entscheidungen zur Verfügung stehenden Grundlagen gewissenhaft geprüft.

Bei der großen Zahl stillgelegter Fahrzeuge waren schwerwiegende Eingriffe trotzdem unvermeidlich.

Um die dadurch zu erwartenden Schäden für den einzelnen wie für die Gesamtheit und ins-

besondere für die Wirtschaft möglichst zu vermeiden, sind alle Besitzer der weiterhin zugelassenen Kraftfahrzeuge verpflichtet, zur Ueberwindung der bestehenden Schwierigkeiten ihre Wagen zur Verfügung zu stellen durch freiwillige

Bildung von ständigen Fahrgemeinschaften

und Uebernahme von einzelnen vorkommenden Transportaufgaben.

Das Straßenverkehrsamt Bielefeld-Land ist beauftragt, in allen den Fällen einzugreifen, in denen auf freiwilliger Grundlage eine Regelung nicht erreicht wird.

Eine amtliche Zuweisung von Transportaufträgen wird in Zukunft in erhöhtem Ausmaß erforderlich werden, auch für PKWs.

Außerst sparsamer Verbrauch der zugewiesenen Treibstoffe liegt im eigenen Interesse aller Kraftfahrzeughalter.

Ladebeck, Landrat.

Tragen von Skimützen

Das von der Militärregierung angeordnete Verbot zum Weitertragen von Skimützen ist bisher nicht ausreichend beachtet worden. Hiermit wird nochmals ausdrücklich darauf hingewiesen, daß diejenigen Personen, die entgegen dem Verbot weiterhin ein Skimütze tragen, mit Bestrafung zu rechnen haben.

Ausgenommen von dem Verbot des Tragens von Skimützen sind, sofern sie Uniform tragen: 1. noch nicht entlassene Soldaten, 2. Polizeibeamte, 3. Wasserschutzpolizeibeamte, 4. Eisenbahnbeamte, 5. Feuerwehrbeamte, 6. Gefängnispersonal, 7. Justizpersonal, 8. Straßenbahner, 9. Postbeamte, 10. Zollbeamte, 11. Personal der Irrenanstalten.

Gleichzeitig fordere ich alle diejenigen Personen, die eine Skimütze besitzen, auf, diese freiwillig für die noch in Kriegsgefangenschaft befindlichen deutschen Soldaten abzugeben.

Annahme der Skimützen erfolgt bei den Gemeindebürgermeistern.

Der k. Landrat: Ladebeck.

Die Abräumung der Schuttmassen

Der Aufruf zur Räumung der öffentlichen Straßen und Plätze der Stadt an den Sonntagen ist erfreulicherweise von den meisten Einwohnern Bielefelds durch die Tat beantwortet. An 10 Sonntagen wurden 60 000 Arbeitsstunden geleistet und durch Abräumung der Schuttmassen wertvolle Arbeit für den Wiederaufbau der Stadt Bielefeld getan.

Wegen der einsetzenden Kälte, ebenso aus Mangel an Fahrzeugen und Betriebsstoffen werden die Sonntagsdienste bis auf Weiteres eingestellt, jedoch sollen im Frühjahr 1946 die Abräumungsarbeiten an den Sonntagen wieder aufgenommen werden.

Der Oberbürgermeister
Niestroy.

Kriegssachschäden

Für die Bearbeitung der Schadensanträge sind in der Zeit vom 3. 12. bis 8. 12. 1945 folgende Straßen vorgesehen:

1. Polizei-Revier: Bultkamp (44—Ende), Billmannsweg, Böhler Straße.
2. Polizei-Revier: Arndtstraße 1—11, Auf dem Tönsplatz, Auf der großen Heide.
3. Polizei-Revier: Am Wiehagen, Amselstraße, An den Gehren, An der Egge.
4. Polizei-Revier: Am Bach.
5. Polizei-Revier: Braker Straße, Im Braksiek, Bultkamp 1—43, Deciusstraße, Dittfurthstraße.

Der Oberbürgermeister

Einwohner der Stadt Bielefeld!

Es ist mein aufrichtiger Wunsch, mich nochmals für Ihre freiwillige Gefebfreudigkeit zur Kleiderabgabe zu bedanken.

Wir haben dadurch gezeigt, daß wir uns eng mit unseren deutschen Flüchtlingen verbunden fühlen und auch durch Taten hierfür stehen. Unser Wahlspruch, der Mensch sei hilfreich und gut, soll für uns auch in Zukunft gelten.

Doch fehlen uns noch immer 6000 Skimützen. Da diese Mützen in Zukunft nicht mehr erlaubt sind, und um Sie vor evtl. Unannehmlichkeiten zu bewahren, bitte ich, die Mützen bei unseren Bezugscheinausgabestellen abzugeben. Bei etwas gutem Willen wird auch diese Sammelaktion mit dem gewünschten Ergebnis abschließen können.

Der Oberbürgermeister: Niestroy.

Stillegung weiterer PKWs

Die Militärregierung hat angeordnet, daß über die bereits stillgelegten 30 Prozent der PKW. hinaus weitere 20 Prozent, insgesamt also 50 Prozent aller PKWs, stillgelegt werden müssen. Diese Anordnung ist ergangen — wie bekannt — wegen

der immer größer werdenden Brennstoffknappheit. Die Stillegung der 30 Prozent ist bereits erfolgt. Die allermeisten Fahrzeughalter stillgelegter Fahrzeuge haben sich über diese Stillegung beschwert. Darüber wird schnellstens entschieden.

Ich erwarte bei den Betroffenen Verständnis dafür, daß die Bearbeitung der Einsprüche bei der sonstigen übermäßigen Arbeitsbelastung einige Zeit dauert. Jeder erhält einen schriftlichen Bescheid. Es ist zweckmäßig, davon Abstand zu nehmen, den Dezernenten oder die Sachbearbeiter im Straßenverkehrsamt immer wieder persönlich aufzusuchen, weil dadurch die Bearbeitung verzögert wird.

In den ersten Monaten der Besatzungszeit bin ich bei der Bewilligung von ES-Scheinen denkbar großzügig verfahren,

weil ich das Bestreben hatte, Wirtschaft und Handel unter allen Umständen so schnell wie möglich wieder in Gang zu bringen, wobei ich voraussetzte, daß es auch möglich sein würde, die Fahrzeuge einigermaßen mit dem zureichenden Brennstoff zu versehen. Es ist mir völlig klar, daß nunmehr die Stillegung der Fahrzeuge für viele Fahrzeughalter eine große Härte bedeutet und auch Schwierigkeiten in der Durchführung teils unbedingt lebenswichtiger Aufgaben auftreten werden. Der Grad der Lebenswichtigkeit der Aufgaben der einzelnen Fahrzeughalter wird sorgfältig und objektiv geprüft. Ich bitte die Fahrzeughalter, deren Beschwerde nicht zur Aufhebung der Stillegung führt, um Verständnis für die Schwierigkeiten dieser Entscheidungen, die nach bestem Wissen und Gewissen ergehen.

Um die lebenswichtige Versorgung der Bevölkerung nicht zu gefährden, habe ich veranlaßt,

daß Fahrgemeinschaften gebildet werden. Ich habe auch die Laderaumverteilungsstelle, Hindenburgstraße 16a, angewiesen, nunmehr auch die PKW. in ihren Arbeitsbereich aufzunehmen und dafür zu sorgen, daß gewisse lebensnotwendige Fahrten zusammengelegt werden. Wenn in Zukunft Permits für Fahrten über 80 km beantragt werden, muß eine Bescheinigung der Laderaumverteilungsstelle mit diesem Antrag zusammen vorgelegt werden, daß die Fahrt und der zur Verfügung stehende freie Platz im PKW. dort angemeldet worden ist. Die Permits werden dann auch von derselben Stelle ausgehändigt gegen den Nachweis der Verpflichtung zur

vollen Belegung des Fahrzeugs.

Für lebenswichtige Fahrten wird in Zukunft auch von Fall zu Fall die Anmietung von Hauderern bewilligt werden. Diesbezügliche schriftliche Anträge mit Begründung unter Glaubhaftmachung der angeführten Gründe sind beim Straßenverkehrsamt jeweils einzureichen. Es wird fernerhin erwogen, Omnibusse in besonderen Fällen einzusetzen. Jedenfalls geschieht von Seiten der Stadt alles, um aller auftretenden Schwierigkeiten Herr zu werden. Zur Ueberwindung aller Schwierigkeiten dieses Winters müssen alle zusammenhalten und mithelfen.

Es bleibt zu hoffen, daß die Treibstofflage sich bessert und die Bestimmungen der Militärregierung hinsichtlich der PKW wieder gelockert werden. Dann sollen gerne diejenigen, die von der jetzigen Stillegung betroffen werden, bevorzugt berücksichtigt werden.

Der Oberbürgermeister
Niestroy.

Die Lebensmittelversorgung

in der 82. Zuteilungsperiode (12. November bis 9. Dezember 1945).

Von den nur mit einer Nummer oder einem Buchstaben bedruckten Abschnitten werden folgende in der 3. Woche (vom 25. November bis 1. Dezember) der 82. Zuteilungsperiode aufgerufen:

- Brot Nr. 3 u. 4 je 500 Gramm
- Margarine Nr. 12: 62,5 Gramm
- Fleisch Nr. 9: 50 Gramm
- Quark K: 125 Gramm
- Kaffee-Ersatz Nr. 19: 100 Gramm
- Kartoffeln III/82 u. III IV/82 je 2000 Gramm
- Obst u. Gemüse 82 IIIa u. 82 IIIb je 250 Gramm
- Einheitsseife Nr. 82 A E, Jgd, Kik je 1 Stück
- Feinseife: Kist 82 A 1 Stück
- Waschpulver: 82 B E, Jgd, je 125 Gramm
- 82 B Kik, Kist, je 250 Gramm.
- Nährmittel Nr 15: 125 Gramm.

Bielefelder Apothekendienst

Die nachstehenden Apotheken sind vom 24. 11. bis 30. 11. von 9 bis 20 Uhr durchgehend geöffnet. Anker — Feldstraße 30. Osning — Detmolder Straße 155. Sparenberg — Ulmen- Ecke Rohrteichstraße.

Nach 20 Uhr sind diese Apotheken dienstbereit (Nachglocke).

Druck von J. D. Küster Nachf., Bielefeld.

Kirchliche Nachrichten

Evangelische Gottesdienste

am Totensonntag.

Altst. Nicolai-Kirche (Grünstr. 36): 9.40 Uhr Beichte 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. v. Sicard. 17 Uhr Abendmahl, P. Depele. 12 Uhr Kindergottesdienst. — Pauluskirche (Paulusstraße 24): Sonnabend 18.00 Uhr Beistunde, 10.00 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Gustav Schwarze, 17.00 Uhr Abendmahl P. Friedrich Schwarze. 11.30 Uhr Kindergottesdienst. — Johanniskirche: Sonnabend 18 Uhr Wochenschlußandacht. 9.40 Uhr Beichte, 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Hammerschmidt. 18 Uhr Abendmahl, P. Niemann. 11.45 Uhr Kindergottesdienst. 14 Uhr: Kindergottesdienst. — Petrikirche: 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Weller. 19.30 Uhr Abendmahl, P. Schilbki. 14 Uhr: Kindergottesdienst. — Lutherkirche: 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Hentschel. 16 Uhr P. Ferke. 11.15 Uhr Kindergottesdienst, P. Ferke. 11.45 Kindergottesdienst. Lutherkirche, P. Hentschel. — Christuskirche: 10.00 Gottesdienst, Abendmahl, P. Gröne. 11.30 Kindergottesdienst. — Johannisstiftskirche: 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Tietze. 17 Uhr P. Barnstein. 11.15 Uhr Kindergottesdienst. — Neust. Marienkirche (Goebenstr. 55a): Sonnabend 17 Uhr Andacht, P. Vonhof. 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Vonhof. 17 Uhr Abendmahl, P. Schomberg. 11.30 Uhr Kindergottesdienst. — Jakobuskirche: Sonnabend 20 Uhr Andacht. 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Niemann. 17 Uhr Abendmahl, P. Plümpe. 11.30 Uhr Kindergottesdienst. — Martinikirche (Blücherstr. 25): Sonnabend 18 Uhr Andacht. 9.30 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Ifang. 16.30 Uhr Vesper, Abendmahl. 11.15 Uhr Kindergottesdienst. — Reformierte Kirche (Güsenstraße 18): 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Diehl. 17 Uhr Abendmahl, P. Lemmer. 11.15 Uhr Kindergottesdienst. — Erlöserkirche: 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Windhorst. 11.30 Uhr Kindergottesdienst. — Städt. Krankenhaus: 10 Uhr Gottesdienst, Abendmahl, P. Niemann. — Steghorst: 9.30 Uhr Gottesdienst, P. Hof. 10.30 Uhr Kindergottesdienst. — Söker: 16 Uhr P. Pleuger. — Sudbrack: P. Brück. — Friedhöfe: Sennefriedhof (a. d. Gräbern der Bombenopfer): 14.30 Uhr P. Vonhof. 15 Uhr: P. Vierung i. d. Kapelle. Nicolaifriedhof: 15 Uhr P. Friedrich Schwarze. Johannisfriedhof: 15.30 Uhr P. Bastert. — Stifskirche Schildesche: 10 Uhr Hauptgottesdienst mit Abendmahl, P. Lange. 12 Uhr Kindergottesdienst. 16 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, P. Schulze-Wegener. — Zionsgemeinde Bethel: Sonnabend 24. Nov., 16.30 Uhr in Zion: 18. Zionsvesper. Totensonntag 8.30 Uhr in Zion: P. Rönicke. 9 Uhr Assapheum: P. Meyer, anschl. Abendmahl. 10 Uhr in Zion: P. v. Bodelschwing, anschließend Abendmahl. 10.30 Uhr Assapheum: Kindergottesdienst.

Ev.-luth. Kirchengemeinde Brackwede: 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Sup. Münter. 11 Uhr Kindergottesdienst. 15 Uhr Andacht auf dem Friedhof, P. Deutsch. 16.30 Uhr Vesper mit Abendmahlsfeier, P. Lutterjohann. Mittwoch 19.30 Uhr Bittstunde (Taufkapelle), P. Lutterjohann. Freitag, 19.30 Bibelst. (Sewing Bielefelder Str.), P. Lutterjohann. — Südwestfeld: 9.00 Uhr Kindergottesdienst, 10 Uhr Gottesdienst P. Deutsch. — Senne I (Gemeindeh.): 10 Uhr Gottesd. m. Abendmahlsfeier, P. Brudeylin. 11.30 Uhr Kindergottesdienst. — Senne II: 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, P. Weitz. 10.30 Uhr Kindergottesdienst Togdrangsiedlung. 11.30 Uhr Kindergottesdienst Heimatglück. Mittwoch 16.30 Uhr Bibelstunde Heimatglück. — Quelle: 9.30 Uhr Beichte. 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, P. Grautoff. — 11.15 Uhr Kindergottesdienst, P. Grautoff. 14.30 Uhr Andacht (Kapelle des Queller Friedhofs),

P. Wortmann. 17 Uhr Lit. Gottesdienst mit Abendmahl, P. Wortmann. — Vom 26. 11. bis 1. 12. Bibelwoche jeden Abend um 19 Uhr. Vereinsstunden fallen aus. 26. u. 27. 11. P. Grautoff, 28. u. 29. P. Wortmann, 30. u. 31. Herr Scheele, 1. 12. Herr Rabus. Heepen: 9.30 Uhr P. Rinneberg (Abendmahl). 11 Uhr Kindergottesdienst. 16 Uhr P. Koetter (Abendmahl).

Katholische Gottesdienste.

St. Jodokuskirche (Klosterplatz 1): 6.30 und 8 Uhr hl. M. m. P., 10 Uhr HA m. Pr., 18 Uhr Andacht, Werktags 6.30 und 8 Uhr hl. M., Mittw. u. Freit. 8 Uhr Kindermesse, Donnerstag 6.30 Uhr Jugendmesse. — St. Andreas-Kapelle (Stapenhorststr. 21): 6 Uhr hl. M. — St. Joseph-Kirche (Turnhalle der Joseph-Schule, Josephstraße), 7.30 Uhr hl. Messe m. Pred., 10 Uhr H. m. Pr., nachm. 15 Uhr Andacht, Werktags 7.15 hl. M. — Heilig-Geist-Kirche (Wellensiek): 8.30 Uhr hl. M. mit Pr., Freitag 8.30 Uhr hl. M. — Kathol. Pfarramt Schildesche: 6.30 Uhr hl. M., 7.45 Uhr hl. M. m. Kom. d. Frauen. 10 Uhr HA m. Pr., 17 Uhr Abendandacht. — Werther: 15.15 Uhr hl. M. m. Pr. — Spenge: 15 Uhr hl. M. m. Pr.

Ev.-freik. Gemeinde (Luisenstraße): 9.30 Uhr Gottesdienst. 11 Uhr Sonntagsschule. 17.30 Uhr Jugendstunde. Donnerstag 19.30 Uhr Bibelstunde. Sonnabend 14.30 Uhr Unterricht. — Evangelische Gemeinschaft: 10 Uhr Gottesdienst, P. Rappe. 11.15 Uhr Kindergottesdienst. Montag 19.45 Uhr Chorübung. — Gemeinschaft der S. T. Adventisten (Gr.-Kurfürsten-Str. 91): 9.30 Uhr Bibelstunde. 10.30 Uhr Predigt. — Evgl.-luth. Gebetsverein Bielefeld (Bleichstr. 14): 15 Uhr Missionsfest, Prediger Krexkowski aus Gelsenkirchen. 17 Uhr Missionsfest im Wellensiek (Gemeindehaus). — Evgl.-lutherische Gemeinde (Aula d. Cecilienkirche, Eingang Schulstraße): 9.30 Uhr Beichte. 10 Uhr Predigt und Abendmahl, Pastor Schöne.

Landeskirchl. Gemeinschaft e. V. und Jugendbund für entschiedenes Christentum (Meller Str. 77): 17 Uhr Evangelisation. Mittwoch 19.30 Uhr Jugendbündestunde. Donnerstag 19.30 Uhr Gemeinschaftsstunde.

Methodistenkirche (Hermannstraße): 9 Uhr Kindergottesdienst, 10 Uhr Gottesdienst.

Erste Kirche Christi, Wissenschaftler (First Church of Christ, Scientist): Gottesdienste: Sonntag 10 Uhr Zeugnisversammlung. Mittwoch 18.30 Uhr Aula des Gymnasiums, Nebelswall.

Totengedenkfeier auf dem Sennefriedhof

Am Totensonntag werden auf dem Sennefriedhof wie alljährlich, durch die evangelischen Gemeinden zwei Totengedenkfeiern gehalten. Die eine Feier findet um 14.30 Uhr statt an den Gräbern der durch die Bomben umgekommenen Bürger unserer Stadt. Pastor Vonhof wird dort sprechen. Die zweite Feier beginnt um 15 Uhr in der Kapelle des Sennefriedhofes, sie wird von Pastor Vierung gehalten. Ab 15.30 Uhr bläst der Betheler Posaunenchor.

Die Besucher des Sennefriedhofes am Totensonntag werden herzlich gebeten, an den Gedenkfeiern teilzunehmen.

Die Straßenbahn am Totensonntag

Die Straßenbahn verkehrt am Totensonntag von 12 Uhr mittags ab zwischen Jahnplatz und Sennefriedhof.

Der Oberbürgermeister.
Stadtwerke Bielefeld.

TODESFALLE

Unsere liebe, herzengute, treusorgende Mutter, Schwiegermutter, Omi, Schwester, Schwägerin und Tante

Frau Wwe. Martha Luer
geb. Fischer

ist heute nach langem, schwerem Leiden im Alter von 67 Jahren für immer von uns gegangen.

In tiefer Trauer:

Hilde Grünert, geb. Luer
Matti Luer
Otto Luer
Anita Bertram, geb. Luer
Erich Grünert
Grete Luer, geb. Prahm
Horst, Hildegard u. Wolfgang als Enkel
Fam. Wilh. Blinde.

Bielefeld, z. Zt. Halle, Gartnerischer Weg 129, 5. Nov. 45.

Am Donnerstag, 22. 11. 45, wurde unser sonniges Töchterchen, mein einziges Schwesterchen, mein geliebtes Enkelkind

Elke

auf dem Sennfriedhof in aller Stille beigesetzt. Sie starb plötzlich und unerwartet am 19. 11. 45, 1.30 Uhr, nach kurzer, schwerer Krankheit im Alter von 14 Monaten. Ihr kurzes Erdendasein brachte uns nur Glück und Sonnenschein.

In tiefem Herzeleid:

Hans Schumacher
Thekla Schumacher, geb. Stork
Edde Schumacher
Paula Stork, als Großmutter
und alle Anverwandten.

Auch uns hat der Verlust unseres Patenkindes schwer getroffen.

Ulrich Kleibömer, Reg.-Ass., und Frau.

Am 19. November 45 wurde im gesegneten Alter von 83 Jahren der Pfarrer i. R.

August Reichardt

heimgerufen.

In tiefem Schmerz:

Auguste Reichardt,
Desideria Schilling, geb. Reichardt, und 4 Enkelkinder.

Die Beisetzung hat in aller Stille stattgefunden.

Nach langem Warten erhielten wir die Gewißheit, daß mein lieber Mann, unser treusorgender Vater, der Dipl.-Ing.

Friedrich Schilling

am 27. August 1945 an Typhus im Kriegs lazarett in Gölitz gestorben ist.

In tiefer Trauer:

Desideria Schilling, geb. Reichardt,
Hans-Joachim, Erhard, Horst und Hartmut Schilling.

Nach Gottes hl. Willen fiel

Alfred Pfennig

Sig.-Obergefr., im Osten am 28. April 1945 im Alter von 22½ Jahren. Bei Staßleben liegt er zur letzten Ruhe gebettet.

In stiller Trauer:

Familie Wilhelm Pfennig.
Theenhausen, im Nov. 1945.

Erwin Thomas, Dentist, Heepen.

Praxis wieder aufgenommen. Sprechstunden: 9—12 und 15 bis 18 Uhr.

Bücherrevisor und Steuerhelfer

Wolff. Buchführungs-u. Revisionsstelle f. Handel, Handwerk u. Gewerbe. Bielefeld, Am Finkenbach 28, I. Finanzamt Bielefeld zugelassen.

OFFENE STELLEN

Büromaschinen-Mechaniker, led., od. sonst. Mechaniker, der bereit ist, sich umzuschulen, für Detmold per sofort gesucht. Zuzugsgenehmigung vorhanden. Olympia Büromaschinenwerke A.G., Bielefeld.

Buchhaltungschef mit allen Steuerfragen vertraut, absol. bilanzst., für gr. Finanz-Institut bald gesucht. Ang. unt. H 38 a. Jak. Vowinkel, Ann-Exp. Hannover, Zietenstraße 6.

Wir suchen für unsere Registratur für sofort geeignete Kraft, evtl. auch kriegsbeschädigt. Stockmeier u. Möller, Chem. Fabrik, Bielefeld, Eckendorfer Str. 10.

Buchhalter für Durchschreibebuch, selbst u. bilanzst., in Dauerstellung gesucht. Ang. unt. R J 437.

Nähmaschinen-Mech.-Meister, erfahrener, in Dauerstellung nach Braunschweig gesucht. Bild-Offerten an F. Roloff u. Co., Braunschweig, Kapitän-Lehmann-Str. 1.

Zelchner, tüchtig, f. Reklameentwürfe (Heimarbeit) ges. Zeichenmaterial w. gestellt. Ang. unt. 3020 an Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Haushälterin, umsichtige, erfahren, nicht unter 35 Jahr., für frauenl. Landhaushalt m. 3 Kindern (Neubau) gesucht. Ang. unt. M G 351.

Hausgehilfin, jüngere, f. klein. Haushalt z. bald. Eintritt gesucht. Bielefeld, Gleisenstraße 12.

Stenotypistin mit guter Schulbildung z. bald. Eintritt gesucht. Ang. unt. M T 362.

Köchin, perfekte, f. Bahnrestaurant mögl. sofort gesucht. Ang. mit Zeugnisabschriften u. Gehaltsanspr. unter R O 442.

Jung. Mädchen für Geschäftshaushalt auf d. Lande zu sofort ges. Näheres Bielefeld, Wellensiek 141.

Halbtagshilfe für Haushalt zu sofort gesucht. Frau Elisabeth Kuhlmann, Steinhagen 519, bei Peter auf'm Berge.

Halbtagsmädchen od. tägliche Putzhilfe, sauber u. zuverlässig, bei gut. Lohn gesucht. Langenhagen 64.

Putzhilfe, 2 mal wöchentl. vormittags, für 3 Stunden ges. Niemann, Rooststr. 36.

Putzfrau 1 mal wöchentl. vormittags gesucht. Schildhof 7, parterre.

STELLENGESUCHE

Für das Rhein-Westf. Industriegebiet sucht eingeführter Vertreter mit gut einger. Büro u. Kraftwagen die Vertretungsberechtigten v. leistungsf. Herstellern der Elektro-, Metallwaren- und Werkzeugbranche. Einkaufs- und Behördenverhandlungen, Sonderaufgaben sowie Anbahnung und Durchführung von Kompensationsgeschäften w. mit übernommen. Ang. unt. 383 H an Anzeig.-Forster, Düsseldorf, Benrather Str. 1.

Maschinenmeister, 52 J., sucht neue Stellung. Durchgreif. fachm. Ausbildung und Erfahrung. Spezialkenntnis: Überwachung von Dampfkessel-, Pump- u. Wasserreinigungsanlagen, Dampf-, Maschinen-, Kraft- und Licht-Anlagen, Kältemaschinen, Maschinenpark u. Reparaturwerkstatt. Ang. unt. E 232 an Ann-Exp. Jak. Vowinkel, W.-Elberfeld, Hardtstr. 104.

Handelsvertreter, bei Industrie und Handel gut eingeführt, sucht für Hannover noch 1 bis 2 Vertretungen, bevorz. Eisenbranche u. Autobedarf. Karl Brede, Hannover-Limmer, Hufelandstr. 1.

Drogist und Fotofachmann, 30 J., sucht Stellung als Geschäftsführer bzw. Filialleiter od. Vertreter f. Pharm. Großhandel in Bielefeld und Umgebung. Ang. N J 374.

Buchhalter, bilanzst., erf. gew. Korresp. sucht geeign. Tätigkeit (auch stunden- u. ausfallsweise); buchtechn. Beratung. Ang. O F 392.

Tischlermeister, 31 J., ledig, eigen. Betrieb v. 40 Mann i. Westph. geh. sucht mittl. großen Betrieb zu pachten oder Stelle als Betriebsführer. Ang. unt. P F 413.

Medizin-Student, vertraut mit klein. Labor, sucht Stellung als Sprechstundenhilfe. Ang. unter R B 430.

Sprechstundenhilfe, langjähr. Praxis, sucht Sprechstundenhilfsstelle b. Arzt. Angebote unter P H 415.

Sprechstundenhelferin (Zahnarzt) geprüfte, 5 Jahre im Beruf, sucht passend. Wirkungskreis. Ang. O B 388.

KAUFGESUCHE

Ostflüchtlingsfamilie s. dring. Sofa od. Couch zu kaufen evtl. gegen Tausch. Wieske, Bünde, Ennigloh, Bahnhofstraße 73.

Gehrockanzug, Gr. 175, zu kaufen oder tauschen gesucht. Angeb. unt. S B 451.

Briefmarkensammlungen. Einzelmarken, auch unsortierte Bestände zu kaufen gesucht. Ang. unt. Nr. 3030 an Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Schmuck sucht Totalbombergeschädigte gegen gute Bezahlung zu kaufen, evtl. in hochwert. Briefmarken. Ang. unt. Nr. 3032 an Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Wer gibt Schwerkriegsbeschädigten, heimatl., jung. Mann, 1.67 gr., Kleider u. Wäsche gegen gute Bezahlung ab. Angeb. unt. S C 452.

Elektrolyt, 20x20 für Nordmark/Blaupunktgerät, zu kaufen oder tauschen gesucht. Kipper, Bielefeld, Goldbach 5.

Herren- od. Wohnzimmermöbel, gebraucht, zu kaufen gesucht. Ang. unt. RS 445.

Reifen, 700x20 oder 750x20 sucht dringend Franz Rothschill, Herforder Str. 63.

Kontrolluhr, Handstempel und eisen. Ofen zu kaufen gesucht. Ang. unt. R Z 449.

Auto- od. Omnibus zu kaufen gesucht. Ang. unt. W 273 an Ann-Exp. Jak. Vowinkel, Bielefeld.

Nähmaschine, versenkbar, zu kaufen bzw. tauschen gegen Fahrrad. P Z 428.

Büro- und Schreibmaschinen, alte — infolge Bombenschaden — nicht mehr reparierbar, laufen laufend zum Ausschachten an. Olympia Büromaschinen-Werke A.G., Bielefeld, Lutterstraße 15.

Bildhauer-Werkzeug zu kaufen gesucht. Ang. unt. P J 416.

Kriegsvers. sucht Regenmantel (mittlere Größe), Bandonion (2-chörig) u. Radio (Volks-empfänger) zu kaufen oder tauschen. Angebote unter O A 387.

Reißwolf zu kaufen, mieten oder pachten gesucht, evtl. mit Reißerei in Verbindung zu treten. Angebote unter N T 383.

Herren-Ledermantel gegen gute Bezahlung v. entl. Kriegsgefangenen zu kaufen ges. Angeb. unter M J 353.

Flöte, gut erhalten, zu kaufen ges. Angeb. unt. N C 368.

Kleiner Hof mit guten, reichl. Gebäuden, in stiller Gegend vor der Südsone liegend, bis zu 6 km von Bahnstat. entfernt, wenigst 25 Morgen mittelschwerer bis schw. Boden, gute Wasserverhältnisse, an elektr. Strom angeschlossen, evtl. mit lebendem u. totem Inventar, sof. zu kaufen gesucht. Makler oder Vermittler sehr erwünscht. Ang. unt. F Z 218.

Tablettenmaschinen bis 1½ gr. pro Tabl., Abfüllmaschinen f. feste Stoffe, Verpackungsmaschinen bis 500 gr. Füllgewicht zu kaufen gesucht. Angeb. unt. Nr. 3023 Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Industrie-Unternehmen, wenn auch teilbeschädigt, zu kauf. gesucht. Ang. unt. P G 414.

Hofhund oder Schäferhund zu kaufen gesucht. Angebote unter O W 406.

Feldschmiede und Amboß zu kaufen gesucht. Angebote unter O Z 407.

Opernbuch zu kaufen gesucht. Angeb. unter N V 384.

Werke von Wilh. Wundt und sonstige philosoph. u. naturwissenschaftliche Bücher zu kaufen od. tauschen gesucht. Angeb. unt. O P 401.

Gärtner von verheiratetem Gärtner zu pachten od. kaufen gesucht. Angebote unter M Z 365.

Mistbeefenster, jede Menge gebrauchte od. neue kauft. Angebote unter N A 366.

Zahnpraxis zu kaufen oder pachten gesucht. Angebote unter N H 373.

Harmonium-Schulen od. Noten, gute, z. Unterricht zu leihen oder kaufen ges. M. Schirrmann, Brackweide, Hauptstraße 111.

Holzbaracke, zerlegbar, als Behelfsheim geeignet, z. kaufen ges. Bienenhonig k. in Zahlung gegeben u. Angeb. m. Größenang. unt. U 270 an Ann-Exp. Jak. Vowinkel, Bielefeld.

2 Sessel, gut erhalten, zu kauf. ges. Angeb. unt. M H 352.

VERKAUFE

Wandbrett, gemalt, zwei Brettchen-Jalousien und Gesellschaftsspiele (Halma usw.) zu verk. Angeb. unt. O H 394.

Verkaufte 2 Bilder, 6 Hirschgeweihe, 1 Fotoapparat. Angebote unter P K 417.

Wer braucht: gemahl. Kreide, Chlorcalcium, Chlormagnesium, Schiefermehl u. andere Chemikalien in gr. Mengen. Auskunft durch Albert Apel, Bielefeld, Adolf-Stöcker-Straße 17.

Küche in neuer, modern. Ausführung z. verkaufen. Suche zwei Autoren 5,25x17 u. fünf Schläuche für gleiche Größe. Angeb. unt. R N 441.

Ski, compl., 2 Meter lang, od. Geige, abzugeben. Suche einige Hühner. Ang. unt. Nr. 3025 an Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Kinderbettstelle, gebr., mit Matratze u. Kleinföbel, zu verkaufen. Ang. P S 424.

Wohnungsgesuche u. -angebots

Zimmer, möbl., in Schildesche (Nähe Haltestelle Hamfeldstraße) an berufstät. Herrn mit Mietberechtigungsk. zu vermieten. Ang. S D 453.

Zimmer an alt. ruh. Dame abzugeben, teilmöbl., dafür sind 2 Räume sauber zu halten. Zu sprechen 10—11 Uhr sonntags. Bielefeld, Werner-Möders-Str. 24.

2-Zimmerwohnung in Bielefeld in zentr. Wohnlage, i. gut. Hause zu vermieten, wenn Instandsetzung selbst übernommen wird. Mietberechtigungskarte erforderlich. Angebote unter E V 216.

2 Zimmer, Küche, Bad gegen 3 Zimmer, Küche, Bad zu tauschen gesucht. Angebote unter P L 418.

2 große Räume im Osten, teils möbl., an Familie von 3 erwachsenen Personen zu vermieten mit Mietberechtigungskarte. Ang. D D 184.

Ältere Frau sucht Zimmer, evtl. Mithilfe im Haushalt. Angeb. unt. R K 438.

Wohnung 4—5 Zimmer, mögl. Stadtmittend gesucht, wenn auch beschädigt. Instandsetzungskosten werd. übernommen. Mietberechtigungskarte. Direktor A. Schäfer, Bielefeld, Gütersloher Str. 53.

2-Zimmerwohnung, abgeschl., m. Speisekammer u. Klostet, Mietpreis 25 RM., tausche gegen 3—4-Zimmerwohnung, abgeschl. Ang. P D 411.

3 Räume, z. T. möbl., an Ehepaar mit älterem Kinde zu vermieten. Schildesche, Schillerstraße 26.

2 Zimmer u. Küche, evtl. mit Nebengelaß, in Westfalen oder Lippe dringend von aus d. Osten geflücht. Familie gegen gute Bezahlung zu mieten ges. Angeb. unt. 109 984 an Anz.-Verm. Koch, Lemgo, Breite Straße 19.

Wer ist bereit f. Bürozecke an leistungsfäh. ruh. saub. Mieter 1 od. 2 Räume abzutreten? Ang. unt. Z 276 an Ann-Exp. Jak. Vowinkel, Bielefeld.

4—5-Zimmerwohnung gesucht gegen 3 Zimmer, Küche und Bad. Angeb. unter C 279 an Ann-Exp. Jak. Vowinkel, Bielefeld.

VERSCHIEDENES

Fabrikations- u. Kontorräume, ca. 200 qm, für Wäschefabrik in Bielefeld gesucht. Angeb. unter Nr. 3031 an Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstr. 11.

Friseur-Salon wieder geöffnet. K. Schmidt, Kaiserstr. 122.

Wer kann mir helfen? Suche zwecks Feststellung d. Verbleibs meines Sohnes Karl-Ulrich Silgradt, Angehör. d. gen. Komp. des Pz.-Gren.-Ers.-Batt. 64, Wuppertal-Elberfeld, Kolmarkstraße. Letzter nachweisb. Aufenthaltsort Ende März 1945 in Schuckenbaum b. Bielefeld. Zuschriften erbet. an Georg Silgradt, z. Zt. Laboe b. Kiel, Reventlowstr. 20.

Suche Herbert Wolgramm aus Greifenhagen an der Oder. Derselbe war Soldat beim Fallschirmjäger-Rgt. a. Oberjäger. Anschrift Oberjäger Herb. Wolgramm, L 62 227 D Lpp. Unna. Welche hilfsbereite Person kann zur Ermittlung mithelfen, u. wem ist Herbert Wolgramm bekannt? Franz Wolgramm, (23) Evinghausen, Post Engter ü. Osnabrück 5, bei Bauer Roter.

Wer hatte die Feldpostnummer L 08 867, Lg. Posta. Wien? Ich suche meinen Mann, Oberfeldw. Hermann Honsel. Letzte Nachricht vom Dezember 1944 aus Serajewo. Nachricht gegen Unkosten-erstattung an Frau Irmgard Honsel, (21) Soest, Kölner-Ring 59.

Bittet Wer kann Auskunft geben über Soldat Hans Redeker. Bis zum 10. März d. J. bei der R. A. D. Abt. 6/23 in Perg über Linz (Oberdonau). Von da aus soll er nach Wien-Strebersdorf zum Gren. E. u. A. Btl. H. u. D. gekommen sein. Seitdem fehlt jede Nachricht. Bin für jede Auskunft dankbar. Unkosten erstattet. Wilh. Redeker, Peckeloh Nr. 92, Post Vermold.

Ich suche den Stabsgefreiten Karl Rummel. Letzte Anschrift: Kgl.-Arb.-Kdo. 2891 Winterberg I. Wer kann mir irgendeine Auskunft geben? Frau Rummel, Bielefeld (21), Weststr. 36.

Wer weiß etwas über Hans Simniok, zuletzt Hauptmann im Sturmbl. d. Panzerkorps Hermann Göring, Ostpreußen. D.Simniok, b. Falkenthal, Herford, Wilhelmshöhe 86.

Aufforderung. Frau Beckmann, Bielefeld, die am 30. 8. 44 v. d. Firma Brömgewatt & Alexander einen Scheck über RM. 4000,— erhielt, wolle zw. Klärung der Sache bei Walter Alexander, Brackweide, Bismarkstr. 23, vorsehen od. Mitteilung geb.

Uebersetzungen schnell und zuverlässig durch Röhrmann, Elsa-Brändström-Str. 23.

Baufachleute Kauf oder Beteiligung an Ziegel- oder Zementwerken, Steinfabriken, Sägewerken oder dergl. Betriebskapital reichl. vorhanden. Eilangeb. unt. Nr. 3028 Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Anfertigung von Zahnersatz liefert gegen Arbeit von Handwerkern. Ang. R A 429.

Helfer in Steuersachen, finanzamtlich zugelassen, sucht i. Zuge der Eröffnung seiner Steuerpraxis umfangreichen Mandantenkreis. N L 376.

Wirtsch.-Berater und Helfer in Steuersachen. Nach langjähriger, leitend. Tätigkeit in gr. u. kl. gewerbli. Betrieben habe ich mich nunmehr hier als Helfer in Steuersachen niedergelassen. Das Finanzamt Bielefeld hat mir die Genehmigung für die Kreise Bielefeld und Halle erteilt. Halte mich für alle einschl. Arbeiten, auch lfd. Beischreibung von Büchern, bestens empfohlen. Th. Kußmann, Wohnung z. Zt. Halle i. W., Schulstraße 18.

Automatischer Maschinenbau, spez. Verpackungs- und artverwandte Maschinen. Anfrag. an: Hamba-Maschinenfabrik Hans A. Müller, Wuppertal-Barmen, Bahnhofplatz 1—3.

Der bekannte ABC-Schnitt für die Hausschneiderei mit 25 Modellbildkarten und 60 Schnittvorlagen für groß und klein in allen Größen. Neues aus alten machen. Preis 4.60 RM. gegen vorherige Einsendung durch Postanweisung. Sofort lieferbar. Alleinvertrieb nur durch den Verlag W. Ramsauer, (21) Bad Pyrmont.

Deutsche Beamten-Versicherungs, Verwaltungsst. Bielefeld, Herforder Straße 152a. Bürozeit 8—13 Uhr. Alle L.-Vers.-Verträge sind bei erfüllter Beitragspflicht weiter in Kraft. Erforderlich ist Begleichung der Beitragsrückstände auf Konto 1891 bei d. Stadtparkasse Bielefeld. Unter Angabe d. Vers.-Nummer, genauer Anschr. und der zu bezahlend. Beitragsperiode. Zuzug. Versicherte wollen sich melden.

Tanzschule Tielemann eröffnet in Kürze wieder Anfänger-, Fortschritts-, Step-Kurse. Anmeldungen tägl. Hermannstraße 44. Wochentags 10—12.30, sonntags 12—13 Uhr.

Emil Krümpelmann. Habe kleine Friseurgeschäft von Kleine Howe 3 nach Schlagerstraße 1 (Ecke Ostbahnhof) verlegt.

Wo fehlt leistungsfähiger Gartenbaubetrieb zur Erzeugung lebenswicht. Güter? Bin Ostflüchtling u. suche in Westfalen u. Lippe od. im Hanoverschen einen solchen Betrieb zu pachten, kaufen od. die Leitung eines solchen Betriebes zu übernehmen. Seit 20 Jahren im Fach, davon 10 Jahre selbständig. Ang. unt. A 1093 an Anz.-Verm. Koch, Lemgo, Breite Straße 19.

Dipl.-Kaufmann od. Volkswirt gesucht zum Unterricht in Handelsrecht, Steuerrecht u. Bilanzen. Vorkenntnisse vorhanden. Ang. unt. O O 400.

Vervielfältigungsbüro. Gockel, Bielefeld, Gütersloher Str. 43, 1. Etg. (Eingang durch das Tor vor der Stadt-Sparkasse).

Friseur-Salon wieder geöffnet. K. Schmidt, Kaiserstr. 122.

Wer kann mir helfen? Suche zwecks Feststellung d. Verbleibs meines Sohnes Karl-Ulrich Silgradt, Angehör. d. gen. Komp. des Pz.-Gren.-Ers.-Batt. 64, Wuppertal-Elberfeld, Kolmarkstraße. Letzter nachweisb. Aufenthaltsort Ende März 1945 in Schuckenbaum b. Bielefeld. Zuschriften erbet. an Georg Silgradt, z. Zt. Laboe b. Kiel, Reventlowstr. 20.

Suche Herbert Wolgramm aus Greifenhagen an der Oder. Derselbe war Soldat beim Fallschirmjäger-Rgt. a. Oberjäger. Anschrift Oberjäger Herb. Wolgramm, L 62 227 D Lpp. Unna. Welche hilfsbereite Person kann zur Ermittlung mithelfen, u. wem ist Herbert Wolgramm bekannt? Franz Wolgramm, (23) Evinghausen, Post Engter ü. Osnabrück 5, bei Bauer Roter.

Wer hatte die Feldpostnummer L 08 867, Lg. Posta. Wien? Ich suche meinen Mann, Oberfeldw. Hermann Honsel. Letzte Nachricht vom Dezember 1944 aus Serajewo. Nachricht gegen Unkosten-erstattung an Frau Irmgard Honsel, (21) Soest, Kölner-Ring 59.

Bittet Wer kann Auskunft geben über Soldat Hans Redeker. Bis zum 10. März d. J. bei der R. A. D. Abt. 6/23 in Perg über Linz (Oberdonau). Von da aus soll er nach Wien-Strebersdorf zum Gren. E. u. A. Btl. H. u. D. gekommen sein. Seitdem fehlt jede Nachricht. Bin für jede Auskunft dankbar. Unkosten erstattet. Wilh. Redeker, Peckeloh Nr. 92, Post Vermold.

Ich suche den Stabsgefreiten Karl Rummel. Letzte Anschrift: Kgl.-Arb.-Kdo. 2891 Winterberg I. Wer kann mir irgendeine Auskunft geben? Frau Rummel, Bielefeld (21), Weststr. 36.

Wer weiß etwas über Hans Simniok, zuletzt Hauptmann im Sturmbl. d. Panzerkorps Hermann Göring, Ostpreußen. D.Simniok, b. Falkenthal, Herford, Wilhelmshöhe 86.

Aufforderung. Frau Beckmann, Bielefeld, die am 30. 8. 44 v. d. Firma Brömgewatt & Alexander einen Scheck über RM. 4000,— erhielt, wolle zw. Klärung der Sache bei Walter Alexander, Brackweide, Bismarkstr. 23, vorsehen od. Mitteilung geb.

Uebersetzungen schnell und zuverlässig durch Röhrmann, Elsa-Brändström-Str. 23.

Baufachleute Kauf oder Beteiligung an Ziegel- oder Zementwerken, Steinfabriken, Sägewerken oder dergl. Betriebskapital reichl. vorhanden. Eilangeb. unt. Nr. 3028 Werbedienst Gieske, Bielefeld, Rathausstraße 11.

Anfertigung von Zahnersatz liefert gegen Arbeit von Handwerkern. Ang. R A 429.

Helfer in Steuersachen, finanzamtlich zugelassen, sucht i. Zuge der Eröffnung seiner Steuerpraxis umfangreichen Mandantenkreis. N L 376.

Wirtsch.-Berater und Helfer in Steuersachen. Nach langjähriger, leitend. Tätigkeit in gr. u. kl. gewerbli. Betrieben habe ich mich nunmehr hier als Helfer in Steuersachen niedergelassen. Das Finanzamt Bielefeld hat mir die Genehmigung für die Kreise Bielefeld und Halle erteilt. Halte mich für alle einschl. Arbeiten, auch lfd. Beischreibung von Büchern, bestens empfohlen. Th. Kußmann, Wohnung z. Zt. Halle i. W., Schulstraße 18.

Automatischer Maschinenbau, spez. Verpackungs- und artverwandte Maschinen. Anfrag. an: Hamba-Maschinenfabrik Hans A. Müller, Wuppertal-Barmen, Bahnhofplatz 1—3.

Der bekannte ABC-Schnitt für die Hausschneiderei mit 25 Modellbildkarten und 60 Schnittvorlagen für groß und klein in allen Größen. Neues aus alten machen. Preis 4.60 RM. gegen vorherige Einsendung durch Postanweisung. Sofort lieferbar. Alleinvertrieb nur durch den Verlag W. Ramsauer, (21) Bad Pyrmont.

Deutsche Beamten-Versicherungs, Verwaltungsst. Bielefeld, Herforder Straße 152a. Bürozeit 8—13 Uhr. Alle L.-Vers.-Verträge sind bei erfüllter Beitragspflicht weiter in Kraft. Erforderlich ist Begleichung der Beitragsrückstände auf Konto 1891 bei d. Stadtparkasse Bielefeld. Unter Angabe d. Vers.-Nummer, genauer Anschr. und der zu bezahlend. Beitragsperiode. Zuzug. Versicherte wollen sich melden.

Tanzschule Tielemann eröffnet in Kürze wieder Anfänger-, Fortschritts-, Step-Kurse. Anmeldungen tägl. Hermannstraße 44. Wochentags 10—12.30, sonntags 12—13 Uhr.

Emil Krümpelmann. Habe kleine Friseurgeschäft von Kleine Howe 3 nach Schlagerstraße 1 (Ecke Ostbahnhof) verlegt.

Wo fehlt leistungsfähiger Gartenbaubetrieb zur Erzeugung lebenswicht. Güter? Bin Ostflüchtling u. suche in Westfalen u. Lippe od. im Hanoverschen einen solchen Betrieb zu pachten, kaufen od. die Leitung eines solchen Betriebes zu übernehmen. Seit 20 Jahren im Fach, davon 10 Jahre selbständig. Ang. unt. A 1093 an Anz.-Verm. Koch, Lemgo, Breite Straße 19.

Dipl.-Kaufmann od. Volkswirt gesucht zum Unterricht in Handelsrecht, Steuerrecht u. Bilanzen. Vorkenntnisse vorhanden. Ang. unt. O O 400.

Suche Eisenbahn mit Schienen. Erbitte Tauschangebote unter N P 380.

Radiogerät, Wechselstrom, ges. Erbitte Tauschangebote unter N M 377.

Biete Laufstall u